



Urząd Miasta Kielce
Biuro Zarządzania
Funduszami Europejskimi



Rzeczpospolita
Polska



Unia Europejska
Fundusz Spójności



Projekt współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Programu Operacyjnego Pomoc Techniczna 2014 – 2020
Umowa o dotację nr DRP/BDG-II/POPT/45/20
Załącznik nr 2 do Zaproszenia do składania ofert

ZFE-II.042.10.2.2022

UMOWA

zawarta w dniu roku pomiędzy:

Gminą Kielce z siedzibą: Rynek 1, 25-303 Kielce, NIP 6572617325, zwaną w dalszej części umowy Zamawiającym,

reprezentowaną

przez:.....,

przy kontrasygnacie..... – Skarbnika Miasta Kielce

a

.....

NIP:....., REGON:....., zwaną/ym w dalszej części umowy Wykonawcą,

reprezentowaną przez:

przy czym Zamawiający i Wykonawca będą dalej łącznie zwani „Stronami”.

§1

POSTANOWIENIA OGÓLNE

1. Niniejsza umowa, zwana dalej „Umową”, zostaje zawarta bez stosowania przepisów ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (Dz.U. z 2021 r., poz. 2019 ze zm.), z uwagi na wartość przedmiotu zamówienia, nie przewyższającą kwoty 130 000 zł netto, zgodnie z art. 2 ust. 1 pkt 1 PZP.
2. Umowa zostaje zawarta w wyniku przeprowadzonego postępowania o udzielenie zamówienia publicznego w trybie zapytania ofertowego zgodnie z Zarządzeniem Nr 26/2021 Prezydenta Miasta Kielce z dnia 29 stycznia 2021 r.



§2

PRZEDMIOT UMOWY

1. Przedmiotem Umowy jest opracowanie e-broszury promującej strategiczne projekty Kieleckiego Obszaru Funkcjonalnego Zintegrowanych Inwestycji Terytorialnych.
2. Zamówienie realizowane jest w ramach „Dotacji na wsparcie działania podmiotu realizującego ZIT ze środków POPT 2014-2020, w latach 2020-2022”.
3. Przedmiot umowy, o którym mowa w ust. 1 został opisany w Opisie Przedmiotu Zamówienia (zwanym dalej OPZ).
4. Integralne części składowe niniejszej umowy stanowią:
 1. Opis Przedmiotu Zamówienia (OPZ), stanowiący Załącznik nr 1 do Umowy.
 2. Oferta Wykonawcy stanowiąca Załącznik nr 3 do Umowy.

§3

TERMIN I WARUNKI WYKONANIA UMOWY

1. Wykonawca zobowiązuje się do opracowania e-broszury w zakresie wynikającym z OPZ. Wykonawca zobowiązuje się wykonać usługę zgodnie ze Opiszem Przedmiotu Zamówienia (OPZ) oraz złożoną ofertą.
2. Zamówienie zostanie zrealizowane w terminie 45 dni od dnia podpisania umowy.
3. Odbiór przedmiotu Umowy, o którym mowa w § 2 ust. 1, odbędzie się na podstawie protokołu odbioru podpisanego przez Wykonawcę i Zamawiającego w terminie do 5 dni roboczych od daty przekazania przez Wykonawcę przedmiotu zamówienia.

§4

ZASADY ROZLICZEŃ

1. Wynagrodzenie Wykonawcy objęte Umową, zgodnie ze złożoną ofertą wynosizł **brutto, (słownie złotych:**).
2. Wynagrodzenie, o którym mowa w ust. 1 obejmuje także przeniesienie na Zamawiającego autorskich praw majątkowych oraz wyrażenie zgody na korzystanie z autorskich praw zależnych, na zasadach określonych w § 8.
3. Wynagrodzenie określone w ust. 1 obejmuje wszelkie koszty, jakie poniesie Wykonawca z tytułu należytej i zgodnej z Umową oraz obowiązującymi przepisami prawa, realizacji przedmiotu Umowy (wynagrodzenie zryczałtowane), z zastrzeżeniem § 5.
4. Wynagrodzenie ustalone zgodnie z ust. 1 zostanie wypłacone przelewem na rachunek bankowy wskazany przez Wykonawcę na fakturze, w terminie 14 dni kalendarzowych od dnia otrzymania przez Zamawiającego prawidłowo wystawionej faktury VAT, z zastrzeżeniem § 5.
5. Podstawą do wystawienia faktury będzie podpisanie przez Zamawiającego protokołu odbioru końcowego za wykonaną usługę na którą podpisał umowę.

Podpisanie protokołu odbioru końcowego będzie równoznaczne z dokonaniem odbioru usługi.

6. Fakturę VAT należy wystawić na: **Nabywca:** Gmina Kielce, 25-303 Kielce, Rynek 1, NIP: 6572617325, **Odbiorca** faktury: Urząd Miasta Kielce, 25-303 Kielce, Rynek 1.
7. Faktura VAT powinna być dostarczona na adres: Urząd Miasta Kielce, Biuro Zarządzania Funduszami Europejskimi, al. Solidarności 34, 25-323 Kielce. Dniem zapłaty wynagrodzenia jest dzień obciążenia rachunku bankowego Zamawiającego.



Urząd Miasta Kielce
Biuro Zarządzania
Funduszami Europejskimi

8. Zamawiający zastrzega możliwość zmiany wartości wynagrodzenia brutto, w wypadku zmiany obowiązujących przepisów odnośnie podatku od towarów i usług na przedmiot zamówienia.
9. Zamawiający oświadcza, że wynagrodzenie jest współfinansowane ze środków Programu Operacyjnego Pomoc Techniczna 2014-2020.
10. Wykonawca ma możliwość przesłania drogą elektroniczną ustrukturyzowanej faktury elektronicznej w rozumieniu Ustawy z dnia 9 listopada 2018 r. o elektronicznym fakturowaniu w zamówieniach publicznych, koncesjach na roboty budowlane lub usługi oraz partnerstwie publiczno-prywatnym (Dz.U.2018.2191) za pomocą Platformy Elektronicznego Fakturowania, udostępnionej na stronie internetowej <https://efaktura.gov.pl>.
11. W przypadku skorzystania przez Wykonawcę z możliwości o której mowa w ust. 10, numerem PEPPOL/PEF Zamawiającego jest numer NIP Urzędu Miasta Kielce: 6570462841.

§5

1. W przypadku, gdy Wykonawca jest osobą fizyczną wykonującą działalność gospodarczą zarejestrowaną w Rzeczypospolitej Polskiej, albo w państwie niebędącym państwem członkowskim Unii Europejskiej lub państwem Europejskiego Obszaru Gospodarczego, niezatrudniająca pracowników lub niezawierająca umów ze zleceniobiorcami, albo osobą fizyczną niewykonyującą działalności gospodarczej, mają zastosowanie postanowienia ust. 2-8.
2. Wykonawca dodatkowo zobowiązany jest do:
 - 1) prowadzenia miesięcznej ewidencji czasu wykonywania Umowy, która powinna wykazywać liczbę godzin i minut, w każdym dniu jej wykonywania;
 - 2) przedłożenia Zamawiającemu ewidencji, o której mowa w pkt 1, nie później niż w ostatnim dniu roboczym każdego miesiąca kalendarzowego obowiązywania Umowy.
 - 3) W razie wątpliwości Zamawiającego co do liczby przepracowanych godzin wykazanych w ewidencji, o której mowa w pkt 1, może on zażądać od Wykonawcy złożenia dodatkowych wyjaśnień.
3. Wykonawca, o którym mowa w ust. 1 zobowiązany jest do wystawienia faktur/rachunków częściowych w każdym miesiącu, w którym pełnił czynności objęte przedmiotem Umowy.
4. Faktura/rachunek, o której mowa w ust. 3, winna być doręczona Zamawiającemu, w terminie do 7 dni po zakończeniu miesiąca, którego dotyczy. Załącznikiem do faktury/rachunku będzie ewidencja, o której mowa w ust. 2 pkt 1.
5. Wysokość wynagrodzenia Wykonawcy, określonego fakturą/rachunkiem, o którym mowa w ust. 3, stanowić będzie iloczyn ilości godzin, określonych ewidencją, o której mowa w ust. 2 pkt 1 i aktualnej stawki godzinowej minimalnego wynagrodzenia za pracę, w czasie trwania Umowy.
6. Po upływie terminów, o których mowa w § 3 ust.2 Wykonawca wystawi fakturę/rachunek rozliczeniową (końcową).
7. Faktura/rachunek, rozliczeniowa (końcową), zostanie doręczona Zamawiającemu w terminie 7 dni po dokonaniu czynności, o których mowa w ust. 6.
8. Wynagrodzenie, określone fakturą/rachunkiem, o której mowa w ust. 6, stanowić będzie kwotę, o której mowa w § 5 ust.1, pomniejszoną o sumę wynagrodzenia wypłaconego na podstawie dotychczas wystawionych faktur/rachunków częściowych.



§6

ODSZKODOWANIA, KARY UMOWNE

1. W przypadku nienależytego wykonania przedmiotu zamówienia, przez co Strony rozumieją wykonanie go niezgodnie z wymogami zawartymi w Opisie Przedmiotu Zamówienia, niewypełnienie innych obowiązków leżących po stronie Wykonawcy, a wynikających z Umowy Wykonawca zapłaci Zamawiającemu karę umowną w wysokości 10% kwoty wynagrodzenia
2. Zamawiającemu przysługuje prawo odstąpienia od umowy w terminie 30 dni od dnia wystąpienia okoliczności uzasadniających odstąpienie od umowy w szczególności jeśli Wykonawca opóźnia się z realizacją umowy w stosunku do terminu określonego w § 3 ust. 2 i opóźnienie przekracza 7 dni.
3. W przypadku odstąpienia od umowy przez Zamawiającego z przyczyn leżących po stronie Wykonawcy, Wykonawca zapłaci Zamawiającemu karę umowną w wysokości 20% maksymalnego wynagrodzenia, o którym mowa w § 4 ust. 1.
4. Strony ustalają, że w przypadku naliczenia przez Zamawiającego kar umownych, zostaną one potrącone z wynagrodzenia należnego Wykonawcy.
5. Strony mogą dochodzić na zasadach ogólnych odszkodowania przewyższającego zastrzeżone kary umowne.

§7

AUTORSKIE PRAWA MAJĄTKOWE

1. Z chwilą zapłaty wynagrodzenia określonego w § 4 ust. 1 Wykonawca przenosi, bez ograniczeń czasowych i terytorialnych na Zamawiającego całość autorskich praw majątkowych do e-broszury z możliwością jego wykorzystania bez konieczności składania dodatkowych oświadczeń woli przez strony, na następujących polach eksploatacji:
 - a) w zakresie utrwalania lub zwielokrotnienia, wytwarzania dowolną techniką egzemplarzy, w tym techniką drukarską, reprograficzną, cyfrową;
 - b) w zakresie obrotu oryginałem albo egzemplarzami na których raport utrwalono, wprowadzanie do obrotu, użyczenie lub najem oryginału albo egzemplarzy;
 - c) wykorzystywania w zakresie działań promocyjnych lub informacyjnych Zamawiającego samodzielnie lub z innymi podmiotami, w tym prezentacji w dowolnych technikach, autopromocji Zamawiającego podczas m.in. spotkań, konferencji;
 - d) wprowadzania do pamięci komputera, zapisywania w pamięci trwałej komputera, eksploatowanie na dowolnej ilości stacji roboczych.
2. Z chwilą zapłaty wynagrodzenia określonego w § 4 ust. 1 Wykonawca zezwala na korzystanie przez Zamawiającego z autorskich praw zależnych do e-broszury wykonanej w ramach niniejszej umowy.

§8

ZASADY PRZETWARZANIA DANYCH OSOBOWYCH

W przypadku gdy Wykonawca jest osobą fizyczną, podane przez nią przy zawarciu Umowy dane osobowe będą przetwarzane na następujących zasadach:

- 1) podanie danych osobowych przez Wykonawcę jest nieobowiązkowe (dobrowolne), jednak konieczne do zawarcia i wykonywania Umowy;
- 2) administratorem danych osobowych przetwarzanych przez Zamawiającego jest Prezydent Miasta Kielce, Rynek 1, 25-303 Kielce;



Urząd Miasta Kielce
Biuro Zarządzania
Funduszami Europejskimi

- 3) w zakresie dotyczących procesu przetwarzania danych osobowych można uzyskać informację od Inspektora Ochrony Danych pisząc na adres e-mail: iod@um.kielce.pl;
- 4) podane przez Wykonawcę dane osobowe będą przetwarzane przez okres niezbędny do realizacji zawartej Umowy oraz przez czas niezbędny do archiwizacji dokumentów związanych z jej wykonaniem;
- 5) odbiorcami danych osobowych Wykonawcy mogą być instytucje uprawnione na podstawie przepisów prawa lub podmioty upoważnione na podstawie podpisanej umowy pomiędzy Administratorem a tym podmiotem;
- 6) podane przez Wykonawcę dane osobowe będą przetwarzane przez okres niezbędny do realizacji zawartej Umowy oraz przez czas niezbędny do obowiązkowej archiwizacji dokumentów; określone aktualnymi przepisami prawa wynikającymi z regulacji księgowych i podatkowych, oraz ze względu bezpieczeństwa prawnego – do czasu przedawnienia ewentualnych roszczeń;
- 7) okres przechowywania danych osobowych może zostać każdorazowo przedłużony o okres przewidziany przepisami prawa;
- 8) Wykonawcy przysługuje prawo żądania dostępu do danych osobowych, ich sprostowania, ograniczenia przetwarzania, prawo sprzeciwu wobec ich przetwarzania, otrzymania kopii danych, a także prawo żądania przeniesienia danych;
- 9) Wykonawcy przysługuje prawo do żądania usunięcia danych, przy czym uprawnienie to zostanie zrealizowane po okresie nie krótszym niż okres przechowywania danych, o którym mowa w pkt. 4 i 5;
- 10) w przypadku powzięcia informacji o niewłaściwym przetwarzaniu danych osobowych przez Administratora, przysługuje prawo wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych.

§9

ZMIANY UMOWY

1. Zmiany niniejszej umowy wymagają formy pisemnej pod rygorem nieważności i mogą być dopuszczone w następujących przypadkach:
 - a) w razie zaistnienia istotnej zmiany okoliczności powodującej, że wykonanie Umowy nie leży w interesie publicznym, czego nie można było przewidzieć w chwili zawarcia Umowy;
 - b) zmiany przepisów prawa związanych z wykonaniem przedmiotowej Umowy;
 - c) zmiany będące wynikiem działań właściwych ministerstw, Ministerstwa Funduszy i Polityki Regionalnej, Instytucji Pośredniczących we wdrażaniu RPOWŚ na lata 2014-2020, Instytucji Zarządzającej RPOWŚ na lata 2014-2020, w szczególności wynikające ze zmiany dokumentów np.: regulaminów, wytycznych, instrukcji, wzorów dokumentów;
 - d) w każdym przypadku gdy, zmiana ta jest korzystna dla Zamawiającego (np. gdy obniży to koszty realizacji Umowy);
 - e) zmiany będące następstwem zdarzeń losowych, o których niezwłocznie poinformowano Zamawiającego.
2. Inne zmiany Umowy mogą nastąpić w następujących przypadkach:
 - a) zmiany nazwy przedmiotu zamówienia,
 - b) zmiany nazwy Wykonawcy.
 - c) ustawowych zmian podatku od towarów i usług – VAT
3. Nie stanowią zmiany Umowy następujące zmiany:
 - a) danych teleadresowych,
 - b) będące następstwem sukcesji uniwersalnej jednej ze stron Umowy.



POSTANOWIENIA KOŃCOWE

1. W sprawach nieuregulowanych niniejszą Umową mają zastosowanie przepisy ustawy przepisy Kodeksu cywilnego.
2. Ewentualne spory powstałe na gruncie realizacji niniejszej Umowy podlegają rozstrzygnięciu sądu powszechnego właściwego dla siedziby Zamawiającego.
3. Umowę sporządzono w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze stron.

Zamawiający:

Wykonawca:

Postępowanie prowadzone w trybie:

art. 70¹ i 70³ – 70⁵ ustawy z dnia 23 kwietnia 1964 r. Kodeks cywilny (Dz. U. z 2020 r. poz. 1740, 2320 zwanej dalej „kodeksem cywilnym”),

Prawo Zamówień Publicznych (Dz. U. 2021 r. poz. 1129 ze zm.)

Płatne: dział 750 rozdział: 75095 § 4708, 4709